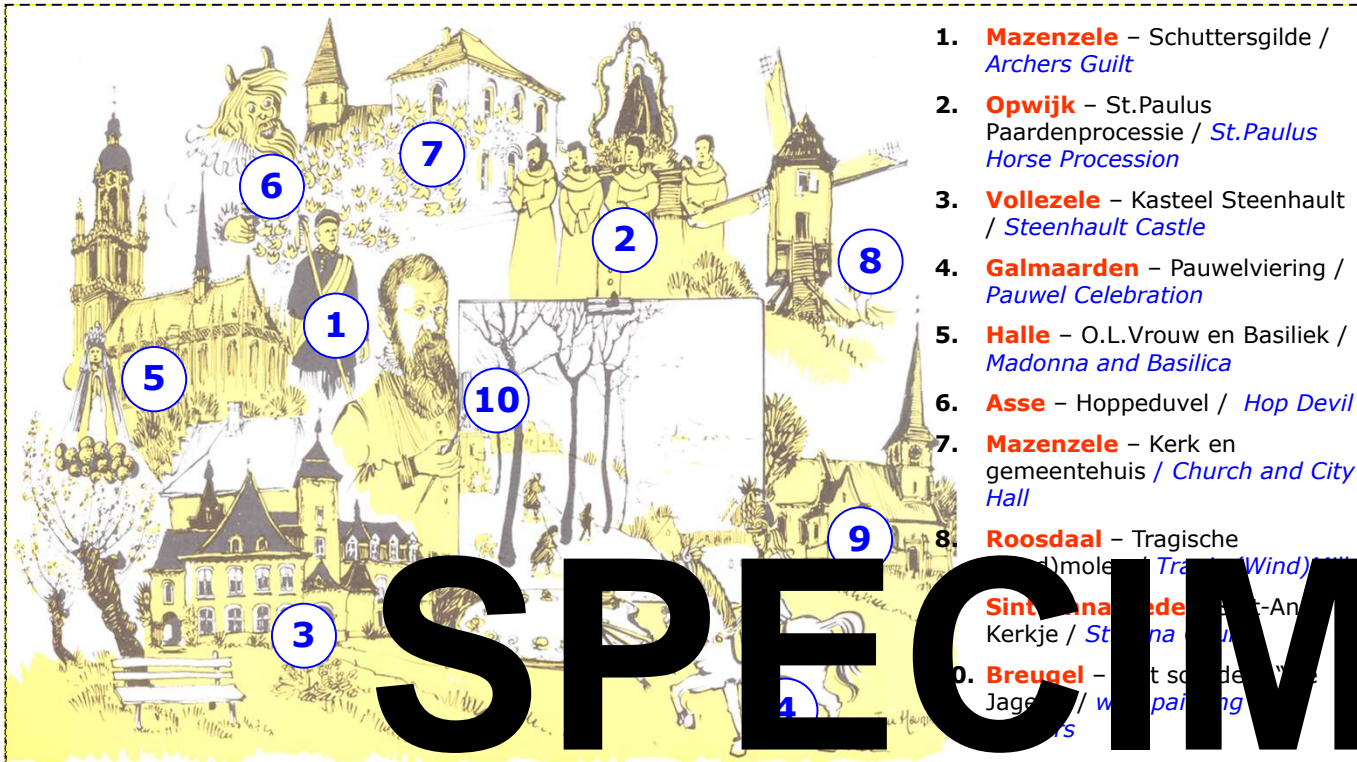


Pajottenland



1. **Mazenzele** – Schuttersgilde / Archers Guild
2. **Opwijk** – St.Paulus Paardenprocessie / St.Paulus Horse Procession
3. **Vollezele** – Kasteel Steenhault / Steenhault Castle
4. **Galmaarden** – Pauwelviering / Pauwel Celebration
5. **Halle** – O.L.Vrouw en Basiliek / Madonna and Basilica
6. **Asse** – Hoppeduvel / Hop Devil
7. **Mazenzele** – Kerk en gemeentehuis / Church and City Hall
8. **Roosdaal** – Tragische (mole) (Traag (Wind) ...)
9. **Sint-Ana** – Kerkje / St. Anna Church
10. **Breugel** – Jagers / hunters

Aan de westkant van Brussel, in de provincie Vlaams-Brabant, strekt zich een lichtgolvend landschap uit als een lappendeken. Tussen dichte huizenkernen rijzen kunstige kerktorens. Weelderige hoeves, kastelen, molens en abdijen getuigen van een vroeg godsdienstig en cultureel leven. De "Pajotter" is vroem, maar vooral gulhartig en oprecht, vergrooid met oude tradities. Hij/zij houdt van stoeten en processies, maar ook van het goede lokale bier. Het gebied bestaat uit 13 gemeenten met de meeste nog bestaande uit deelgemeenten. De namen en wapenschilden staan op het diploma.

West of Brussels, in the province of Flemish-Brabant, a slightly waving landscape evolves through the country as a multicoloured blanket. Concentrations of houses are mixed with an artist's dream of beautiful old church towers. Luxuriant farms, castles, windmills and abbeys are witnesses of an early religious and cultural life. The "Pajot" is proud but first of all he is jovial and sincere, fused with ancient traditions. He likes stoets and processions, but also the fine foaming of local beer. The area consists of 13 towns and cities, most of them composed of parts. Their names and escutcheons are shown on the award.

De betekenis van den naam "Pajottenland" vinden is net zoiets als het terugvinden van het paneel "De Rechtaardige Rechters" van het beroemde schilderij "Het Lam Gods" van de gebroeders Van Eyck. Er wordt veel over gesproken en geschreven, iedereen heeft zijn eigen witleg. Maar tot op heden is er nog niemand in geslaagd het mysterie op te lossen. Wel is iedereen er alvast van overtuigd dat de namen "Pajot" en "Pajottenland" ontsproten zijn aan het brein van F.-J. De Gronckel (foto).



The definition of the name "Pajottenland" is hard to find, very much the same as finding the missing panel "The Fair Judges" of the famous painting "The Lamb of God" by the brothers Van Eyck. There is much talking and writing, each one has his own explanation. But until now, no one has succeeded in solving the mystery. However, everyone is convinced that the names of "Pajot" and "Pajottenland" are the brainchild of F.-J. De Gronckel. (photo).

Vlaanderen Flanders	Vlaams-Brabant Flemish-Brabant	Pajottenland Pajottenland	Vlaamse RadioAmateurs / Flemish Radio Amateurs	Pajottenlandse RadioAmateurs Pajottenland RadioAmateurs
Nederlands (Vlaams) sprekend noordelijk deel van België Dutch (Flemish) speaking north part of Belgium	Provincie in het hart van Vlaanderen, omcirkelt Brussel. Province in the heart of Flanders, surrounding Brussels	Regio in het westen van Brussel Region west of Brussels	Vereniging van de Vlaamse radioamateurs Association of Flemish radio amateurs	VRA-afdeling Pajottenland VRA member association of the Pajottenland

